

الجلد الاول من توارخ الطبری

بسم الله الرحمن الرحيم . وبه نستعين
 شكر ومنت اول للهه اولسونكه بو مخلوقاتى يوعينك وارائيدى . وبوضعيق قولتيرنى اهل
 ايمان ايديوب يارائيدى . صلوة وسلام اول سيد انام رسولنا وزرينه اولسونكه حق دينى اشكاره
 ايتيدى . ودخال واصحابى وزرينه اولسونكم انوك عشقنه جاننى ومالنى شارائيدى . بونرنسكه
 بوقيرايير . اول سرور علما واول مهتر فضلاء محمد ابن جرير الطبرى كيم تفسير كبيرك صاحبيد حق تعال
 انى رحمت درياسنه باند رسون . ودوستى لندن شراب طهورايه فاند رسون . توارخ طبرى
 ديمكله مشهور اولان كتابى جمع ايلدي . وبونجه لطايف وغرائب انه درج ايلدي . لكن عرب
 اولدوغى جهندن اكثر كنى استفاده ايدمردى . اول سببدن انى برعزير فارسيد ترجمه ايلمش كوچه
 انه جوق دوروضايه خرج ايلمش اما بود يارده . استعالي آزا ولفين حضرت امير معظم وكامكانم
 امير الامرا يعنى خدا پاشا . الله له مايشا خدمتلى الله تعال انى دنيا واخرت ارزولرينه ايركوسون
 شوبله وجه كوردلر كه او كتاب فاخرتر كى دله ترجمه اولنه تاكه عرب وجم لغتند عجزى اولان
 كيمستله اسان اوله . واول كتابك نصابي جمله ومواعظ ايله . فايده لندرا ايله اولسه بوقضيف
 اول راي جهان ارايه امتثال ايروب . الله تعالينك فضل عنائتته التجا ايروب شروع ايلدكه
 اول كتابى توريكه دوندردم . وانه مذكور اولان آيات واحاديث معناسنى الدن كله كچه
 بيان ايليم اميد دركه بو كتابك نصابي جمله مستفيد اولان عزيزلر . بوقيرى دى خير ايله ذكر
 ايره در حق قولتيرنه توفيق وبرجيدم . ومارد لرينه خير ايله ايركوسيدم **القول فيما خلق الله**
لاجله بوسوز اول نسنه نك بيانده دركه حق سبحانه وتعالى بو مخلوقاتى چون يار تدي . بلكل
 الله تعال بو مخلوقاتى يار تدي . انلري يارتمده هيج احتياجى يوعينك . انوك چون يار تديم الله تعال
 برليه وكا طهارتكم كلام تدبيره كمشدم . **وما خلقت الجن والانس الا ليعبدون** معناسى بوردك
 بوجي واسبى هيج نسنه اچون يارتمدم الابنى بسونلر . وكا طهورا سونلر ديو يارتمدم بس حق تعال
 بونلري يار تدي . وكا طاعت قلوبك ديوار ايتدي . والذرينه اختيار جزي دى ويردي . انلري
 دكل اچونكم كندونك امينه كيمار مطيع اولور . وكملر باشا چكوب ماصى اولور كوچه كيم مطيع
 ولاجفى وكيم عاصى ولاجفى الله تعال انك علم از ليسند معاوم ايدى . اما مقتضاي حكمت
 بوايدى . بو مخلوقا تله طاعت وعبادت تياورلر بونلر عبادت لردن حق تعال يهيج فايده اولر
 بلكه فائده ينده كندلر . هايد اولور . شوبله كيم بو مخلوقاتى يارتمده يا چون يار تدي هيج بري عبادت

طاعت

وطاعت فلسفه الله تعال انك غرتندن هيج نسنه اسلم . وجمع مخلوقات اكر سمن . اوت اهل اسلم
 حق تعالينك غرتندن وعظمتندن نسنه زياده اولماز . وبونلر ك طاعتنا . هيج احتياج بوقدر نكفرانه
 بيورر **ان تكفروا فان الله غني عنكم** يعنى اكر كافرا ولورسك . واللهه طمر سكر الله تعال سيزون غنيده
 سيزك طاعتكوه احتياجى بوقدر . اول حق سبحانه وتعالى بو مخلوقاتى يار تدي . وكوز ويردك اللهك
 عبرت لرين كوره . وقوتق ويردك علم وحكمتن ايشيدلر . وكولل ويردي ريكول اچيدلر . قولتيركم كلياً
 وحق باطلدن سچلر . وفائده نسنه زيانلو نسنه دن فرق ايدلر . وبويرى قولتيركم دوشديكم
 اورزنده يوريلر . ودخو ككدن بغير يغوب يردن نعمت لرته خالق بو اورتمده راحت اولوب درلك
 ايره لر . وحق تعالينك نعمته شكر ايدلر . واندن غيرى نسنه طمير . وحق تعال قولتيرنه . هيج نسنه
 اكر ويردكي نعمتلك حق بوب شكر ايدلر . اول ويردكي نعمتلى دى روزه وكوتدن
 بلبوب كهران نعمتلك استلر الله تعال انلره عذاب ايليه . نكتم كلام مجيد اچيدلر **لئن شكرتم**
ازيدنكم **ولئن كفرتم ان عذابي لشديد** يعنى بن ويردكم نعمته شكر ايدلر سكر دى ار توردم اكر كافر
 اولورسكوز بيله سنيكم بومر عذابم قتي در . بلكل كم الله تعال بويرى بريرده يساط ديوا كدي انوك چونكم
 قولتيرنه فنده ديورسه يورلر . وبريرده مهرد ديوا كدي يعنى بشكده كه انه او يوب راحت اولورلر
 وبريرده فراش ديوا كدي كه انه يا تورلر نكتم بيورر **والارض بسام والارض فاشا والارض مهاد**
 علمادن شوبله روايت اولمشد كيم حق تعال بو جهاني كه اون يار تدي قراويدى هر نك واريسه
 قراوكنده ايرى هر كز ايدنلق بوغيدى . اندن صكه كشي واي يار تدي تاكه جهان انلر كوزيله بين
 اولدي . بس كراي وكوش ياردمسه جهان خلقى قرم كوتق اچيدلر قانوردي بو جمله اينلق واهلاق
 بولمزدى اولاي وكوش ياردمده ايكسونك نوري برابر ايدى اكر اول وزرينه قالسيدى
 كچه كوزدن سچلمزدى واي ويسل حسابى بولمزدى . بس حق تعال نك فضل وعنايتكه جبرائيل
 عليه السلام امر ايلدي قناده ايك يوزينى سلدي اول سببدن اي نوري كوشورندن اسلدي وكوش
 كچه دن سچلدي واي ويسل حسابى قولتيرنه اسان اولدي . بس بوجهان ياردمسى ويروكوك بو طريق
 اورده اولسى الله تعالينك كمال احسانندن ونعمتندن در نجه لوبونزه كافراوب دنياه خورلغه
 واخرتده جهنم اودينه مستحق اولدولر از كشيلا بونتمك قدرنى بلديلا . وكولل نكفرانلر نكتم
 قرانده بيورمشدم **وقيل من عبادى الشكر** نيم قولمدين حقيقه شكر ايدلر دردمشدم **القول**
في مقدار عباد الدنيا بوسوز دنيا نك مقارن بلدمر . بلكل كه الله تعال بو دنيا نك مقدارنى بويك بيل
 قومشدم اول زمانده نك بيه بنياد قولدي . ودينيا بو ترتيب اورده فلندي تاينه . ابا اولوب قيامت
 كوف اولغه ارالغى تمام يدي بيل وبقدره اول وقتكه بره بغير محمد المصطفى صلى الله عليه وسلم

ایمانش کند و گنه تأسف بدیلر اذن حضرت پیغمبر علیه السلام
یو و گنه صار و کومه قودیدی کند و سی کمندی حضرت علی اونی یو یوب و گنه یوب جقند قودی
یو سبیدن علما ابدلر کیم فغان بر کافر اولموا اولسه انک مسلمان اوغلی و یاقرد اشی اولسه و لجه کیم
اوز دینه حاضر اولالر اونی دینه دعوت ایلدی اولدو کی وقت اونی یو یولر و گنه لیه لرد فن

ایلیه لوزنتکیم ابوطالبه اولندی تواریخ طبرینک اوچنجی جلدی

محمد بن جریر الطبری دندن بو اراده تمام اولدی

رحمه الله علیه و بوجلد یونسیمبر

علیه السلام حکایتندن

نا ابوطالب ندن

کیدیغجه دکن

والسلام
مم